

# Siempre ahí para ayudarle

Para registrar tu producto y obtener asistencia, visitá:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

AS130



## Manual del usuario

**PHILIPS**



# Contenido

<b>1</b>	<b>Importante</b>	<b>2</b>		
	Instrucciones de seguridad importantes	2		
<b>2</b>	<b>Parlante con base para Android™</b>	<b>3</b>		
	Introducción	3		
	Contenido de la caja	3		
	Descripción general del parlante con base	4		
<b>3</b>	<b>Introducción</b>	<b>5</b>		
	Encendido	5		
	Ajuste de hora	5		
	Ajuste del brillo de la pantalla.	6		
<b>4</b>	<b>Reproducción a través de Bluetooth</b>	<b>6</b>		
	Compatible con Android™	6		
	Reproducción de audio mediante la conexión Bluetooth manual	6		
	Reproducción de audio por conexión Bluetooth automática con Philips Bluetooth Audio Connect	7		
	Desconexión de un dispositivo	10		
<b>5</b>	<b>Acoplamiento y carga del teléfono Android</b>	<b>11</b>		
<b>6</b>	<b>Reproducción a través de un cable de audio</b>	<b>12</b>		
<b>7</b>	<b>Ajusta el volumen.</b>	<b>12</b>		
<b>8</b>	<b>Información del producto</b>	<b>13</b>		
	Información general	13		
	Bluetooth	13		
	Amplificador	13		
	Parlantes	13		
<b>9</b>	<b>Solución de problemas</b>	<b>14</b>		
	General	14		
	Información del dispositivo Bluetooth	14		
<b>10</b>	<b>Aviso</b>	<b>15</b>		
	Reciclado	15		
	Aviso de marca comercial	15		

# 1 Importante

## Instrucciones de seguridad importantes

- Preste atención a todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No utilice este aparato cerca del agua.
- Limpie sólo con un paño seco.
- No bloquee los orificios de ventilación. Instale según las instrucciones del fabricante.
- No instale cerca de fuentes de calor, como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.
- Proteja el cable de alimentación de manera que nadie lo pise y que no quede presionado, particularmente en los enchufes, tomas de corriente, y en el punto en que salen del aparato.
- Utilice solamente los accesorios especificados por el fabricante.
- Utilice únicamente las fuentes de alimentación que se indican en el manual de usuario.
- Desenchufe el aparato durante tormentas eléctricas o si no va a utilizarlo durante un período prolongado.
- Envíe todas las reparaciones a personal de servicio calificado. El aparato debe repararse si presenta algún tipo de daño, ya sea en el cable o en el enchufe de suministro eléctrico, si se produjo un derrame de líquidos o cayó algún objeto sobre el aparato, si la unidad estuvo expuesta a la lluvia o humedad, o si el aparato no funciona normalmente o se cayó.
- No exponga el equipo a goteos ni salpicaduras.

- No coloque sobre el aparato objetos que puedan acarrear un peligro (por ejemplo, objetos que contengan líquido o velas encendidas).
- Cuando se utiliza el enchufe del adaptador de conexión directa como dispositivo de desconexión, éste debe estar siempre disponible.

### Nota

- La placa de identificación está ubicada en la parte inferior de la unidad.

## 2 Parlante con base para Android™

Felicitaciones por su compra y bienvenido a Philips. Para usar los servicios de asistencia técnica de Philips, registre su producto en [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### Introducción

Con este parlante con base, puede:

- Disfrutar de audio a través de conexión Bluetooth.
- Disfrutar de audio a través de un cable de entrada de audio.
- Cargar sus dispositivos Android.

---

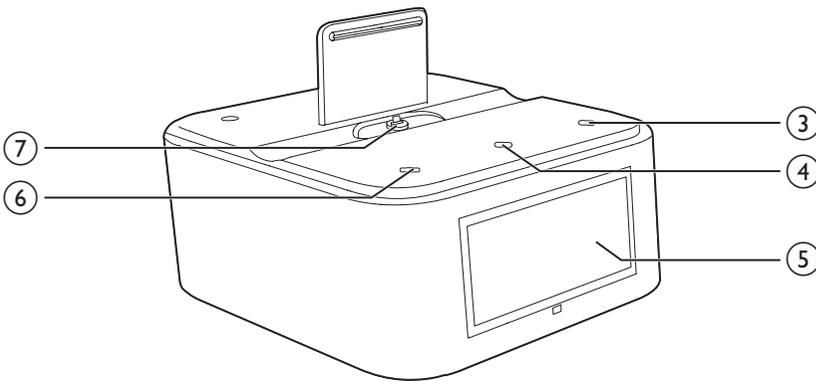
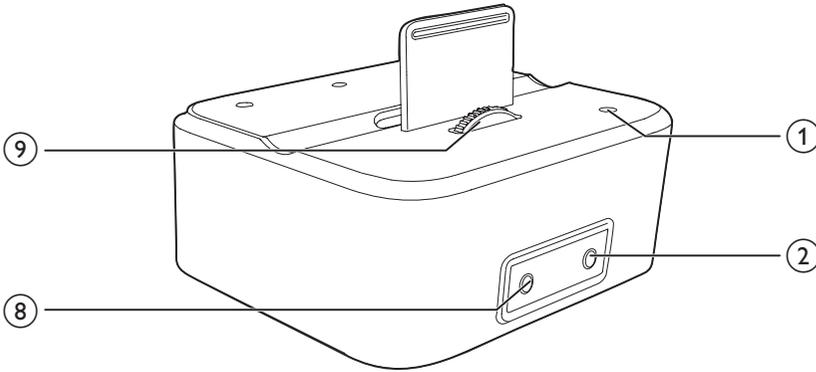
### Contenido de la caja

Compruebe e identifique el contenido del empaque:

- Unidad principal
- Adaptador de corriente (con 2 clavijas intercambiables)
- Cable de entrada de audio (conectores de 3,5 mm)
- Manual rápido del usuario



## Descripción general del parlante con base



### ① POWER

- Púlselo para encender el parlante con base o cambiarlo al modo de espera.

### ② DC IN

- Conecta el adaptador de corriente.

### ③ VOL/TIME +

- Aumente el volumen.
- Ajusta el reloj.

### ④ BRIGHTNESS/SET TIME

- Ajusta el brillo de la pantalla.
- Manténgalo pulsado para iniciar la configuración del reloj.

### ⑤ Panel de visualización

### ⑥ -VOL/TIME

- Disminuye el volumen.
- Ajusta el reloj.

### ⑦ Conector micro USB

### ⑧ AUDIO IN

- Conecte la toma de salida de audio (normalmente en la salida de auriculares) de un dispositivo externo.

### ⑨ Rueda

- Gírela para ajustar la altura del conector micro USB.

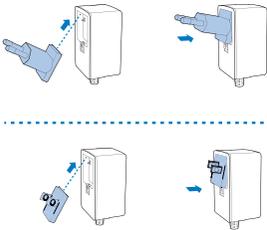
# 3 Introducción

Siga siempre el orden de las instrucciones de este capítulo.

## ! Precaución

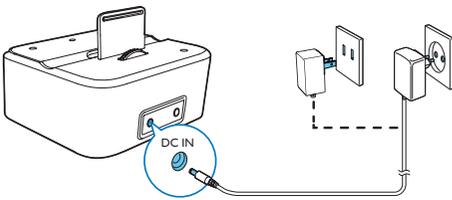
- Riesgo de daños en el producto. Compruebe que el voltaje de la fuente de alimentación sea igual al voltaje impreso en la base del parlante con base.
- ¡Riesgo de descarga eléctrica! Al desconectar el adaptador AC, siempre tire el enchufe desde la toma. Nunca lo tire desde el cable.

1 Seleccione un enchufe de adaptador y fíjelo al adaptador:



2 Conecte el adaptador de alimentación de CA a

- la toma **DC IN** del panel posterior y
- la toma de salida de la pared.



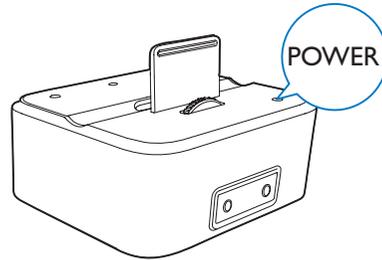
## Encendido

Pulse **POWER** para encender el parlante con base.

- ↳ El indicador Bluetooth parpadea en el panel de visualización.

- Vuelva a pulsar **POWER** para poner el parlante con base en modo de espera.

**ON** ↔ **Standby**



## Cambio a modo de espera automáticamente

El parlante con base cambia automáticamente al modo de espera cuando

- no hay ningún cable de entrada de audio conectado a la toma **AUDIO IN** y
- la conexión Bluetooth no es válida durante 15 minutos.

## Ajuste de hora

- 1 Mantenga pulsado **BRIGHTNESS/SET TIME** durante dos segundos.  
↳ [24H] o [12H] comienza a parpadear.
- 2 Pulse **-VOL/TIME** o **VOL/TIME +** para seleccionar [24H] o [12H] para utilizar el formato de 24 o 12 horas.
- 3 Pulse **BRIGHTNESS/SET TIME** para confirmar:  
↳ Los dígitos de la hora y de los minutos comienzan a parpadear.
- 4 Pulse **-VOL/TIME** o **VOL/TIME +** varias veces para ajustar la hora.
- 5 Pulse **BRIGHTNESS/SET TIME** para confirmar:  
↳ Los dígitos de los minutos empezarán a parpadear.

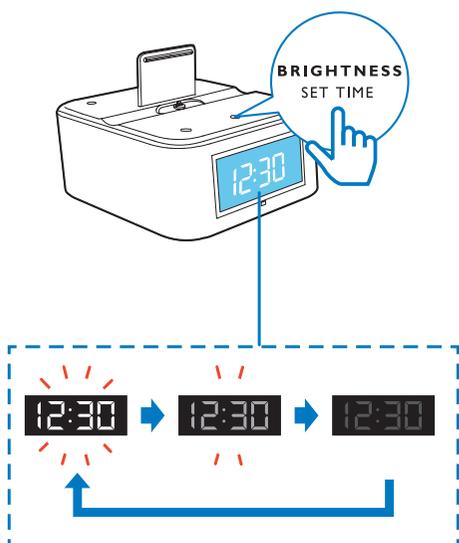
6 Pulse **-VOL/TIME** o **VOL/TIME +** varias veces para ajustar los minutos.

7 Pulse **BRIGHTNESS/SET TIME** para confirmar:

↳ Se mostrará la hora del reloj.

## Ajuste del brillo de la pantalla.

Pulse **BRIGHTNESS/SET TIME** varias veces para seleccionar un nivel de brillo.



## 4 Reproducción a través de Bluetooth

Con el **AS130**, puede disfrutar de audio de dos formas:

- Mediante la conexión Bluetooth manual.
- Mediante la conexión Bluetooth automática con la aplicación **Philips Bluetooth Audio Connect**.

## Compatible con Android™

Para aprovechar al máximo su parlante con base, el dispositivo con Android debe disponer de:

- Sistema operativo Android (versión 2.1 o superior).
- Software Bluetooth (versión 2.1 o superior).
- Conector micro USB.

Con el resto de dispositivos que tengan conector micro USB y función Bluetooth, puede seguir usando el parlante con base para

- cargar el dispositivo a través del conector USB y
- disfrutar de audio a través de Bluetooth.

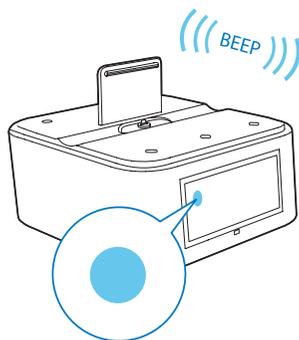
## Reproducción de audio mediante la conexión Bluetooth manual

El parlante con base utiliza tecnología inalámbrica Bluetooth para transmitir música desde el dispositivo portátil al parlante.

## Nota

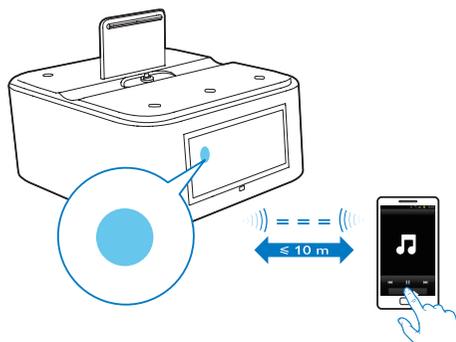
- Philips no garantiza la compatibilidad con todos los dispositivos Bluetooth.
- Antes de emparejar un dispositivo con el parlante con base, consulte la compatibilidad con Bluetooth en el manual de usuario del mismo. Asegúrese de que el dispositivo Bluetooth conectado es compatible con el perfil de distribución de audio avanzada (A2DP) y el perfil de control remoto de audio y video (AVRCP).
- El producto puede memorizar un máximo de 4 dispositivos emparejados.
- Asegúrese de que la función Bluetooth esté activada en el dispositivo y de que esté ajustado como visible para el resto de dispositivos Bluetooth.
- El alcance de funcionamiento entre el parlante con base y un dispositivo Bluetooth es de unos 10 metros (30 pies).
- Cualquier obstáculo que se encuentre entre este parlante con base y un dispositivo Bluetooth puede reducir el alcance de funcionamiento.
- Mantenga el sistema alejado de cualquier otro dispositivo electrónico que pueda causar interferencias.

de Bluetooth se iluminará de forma permanente.



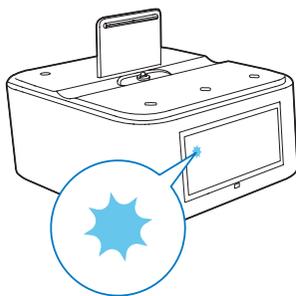
## 4 Reproduzca audio en el dispositivo Bluetooth.

- ↳ El audio se reproduce a través del parlante con base.



## Conexión con dispositivos Bluetooth

- 1 Pulse **POWER** para encender el parlante con base.
  - ↳ El indicador Bluetooth parpadea en el panel de visualización.



- 2 En los dispositivos Android, active la función Bluetooth y busque el **AS130**.
- 3 En la lista de dispositivos, toque **PHILIPSAS130**.
  - ↳ Cuando la conexión se realice correctamente, el **AS130** emitirá un pitido dos veces y el indicador

## Sugerencia

- Para borrar los dispositivos emparejados en el **AS130**, mantenga pulsado **POWER** durante cinco segundos.

## Reproducción de audio por conexión Bluetooth

# automática con Philips Bluetooth Audio Connect

**Philips Bluetooth Audio Connect** establece la conexión Bluetooth automáticamente añadiendo un acceso directo a la pantalla de inicio del sistema con base del dispositivo Android. Para disfrutar de la función, le recomendamos que descargue e instale esta aplicación gratuita.

## Instalación de la aplicación Philips Bluetooth Audio Connect

Puede buscar **Philips Bluetooth Audio Connect** directamente en **Google Play** y, a continuación, instalar la aplicación.

☰ Nota

- Asegúrese de que el dispositivo Android está conectado a Internet.
- Asegúrese de que el dispositivo Android dispone de **Google Play**.

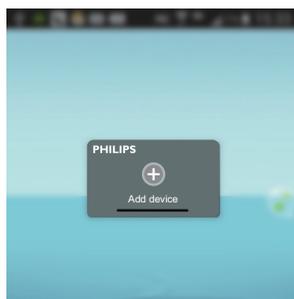
- 1 Busque la aplicación **Philips Bluetooth Audio Connect** en Play Store en el dispositivo.
- 2 En la lista de resultados de búsqueda, busque y toque **Philips Bluetooth Audio Connect** para comenzar la descarga.
- 3 Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para instalar **Philips Bluetooth Audio Connect**.
- 4 Cuando finalice la instalación, toque **Done** (Listo).
  - ↳ Dos widgets de **Philips Bluetooth Audio Connect** se instalarán y guardarán en la pantalla de widgets.



## Adición del widget de Philips a la pantalla de inicio

Añada uno o los dos widgets a la pantalla de inicio de su dispositivo Android (consulte el manual de usuario del dispositivo).

- Philips Bluetooth Audio Connect 2 X 1: añade uno de sus dispositivos Bluetooth favoritos



- Philips Bluetooth Audio Connect 4 X 1: añade tres de sus dispositivos Bluetooth favoritos



## Activación de Bluetooth con la aplicación Philips Bluetooth Audio Connect

### Agregar el AS130 a la pantalla de inicio

#### Nota

- Asegúrese de que el **AS130** está encendido.

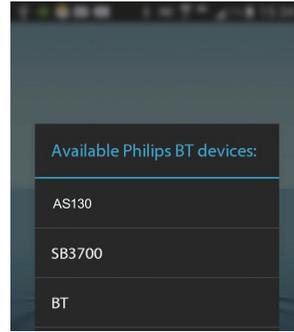
1 En la pantalla de inicio del dispositivo Android, toque el widget para buscar y conectar otros dispositivos Bluetooth.



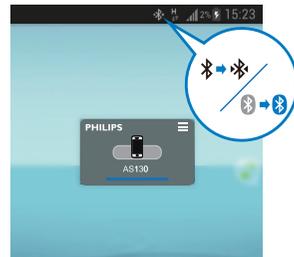
- ↳ El widget empieza a buscar y conectar los dispositivos Bluetooth que se pueden emparejar automáticamente.
- ↳ La función Bluetooth del dispositivo se activa automáticamente.



- Si es necesario, seleccione el **AS130** en la lista de dispositivos Bluetooth de Philips disponibles para continuar con la conexión.

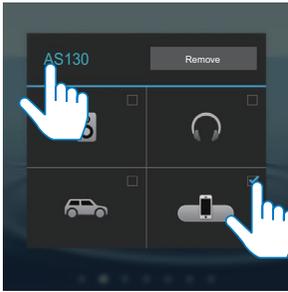


- ↳ Completar la conexión puede tomar algunos segundos.
- ↳ Cuando la conexión se realice correctamente, el **AS130** se agrega a la pantalla de inicio y se muestra un icono de Bluetooth diferente en la parte superior de la pantalla.
- ↳ El **AS130** emite un pitido dos veces.



2 Si es necesario, toque  en la parte superior del widget para cambiar el nombre o el icono del **AS130**.

- Toque **AS130** e introduzca el nuevo nombre.
- Toque la casilla de verificación para cambiar el icono del dispositivo.



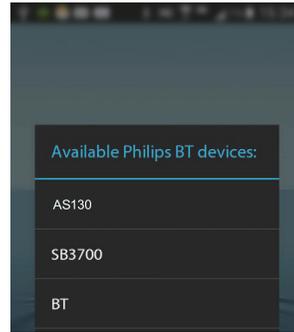
- 3 Reproduzca audio en el dispositivo Android.
  - ↳ El audio se escuchará por el parlante con base.

### Uso en la siguiente oportunidad

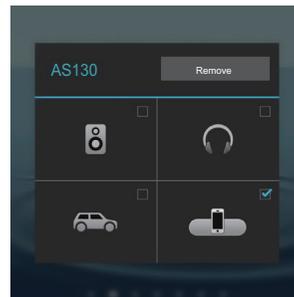
- 1 La próxima vez que encienda el **AS130**, el sistema con base se conectará con el último dispositivo emparejado automáticamente.
  - Si hay dos o tres dispositivos emparejados encendidos, toque el **AS130** en el dispositivo Android para emparejarlo.
    - ↳ Luego de que la conexión se realice correctamente, se mostrará un icono de Bluetooth diferente en la parte superior de la pantalla y el **AS130** emitirá un pitido dos veces.
- 2 Reproduzca audio en el dispositivo Android.
  - ↳ El audio se reproduce a través del sistema con base.

### Eliminación del AS130 de la pantalla de inicio

- 1 Toque **≡** en la parte superior del widget.
  - ↳ Se mostrará una lista de dispositivos Bluetooth de Philips disponibles.
- 2 Seleccione el **AS130**.



- 3 Toque **Remove** (Eliminar).



### Desconexión de un dispositivo

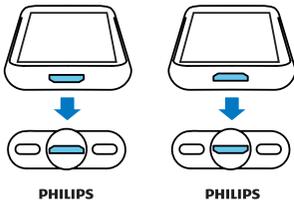
Para desconectar un dispositivo Bluetooth:

- Pulse **SOURCE/SET** para seleccionar otra fuente.
- Desactive la función Bluetooth en el dispositivo; o
- Muévalo más allá del alcance de comunicación.
  - ↳ El indicador de Bluetooth se apagará.

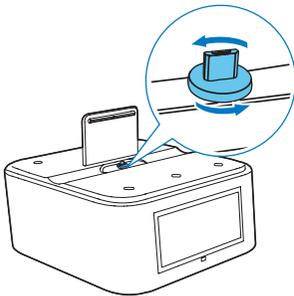
# 5 Acoplamiento y carga del teléfono Android

Conecte su dispositivo Android al conector micro USB para cargarlo.

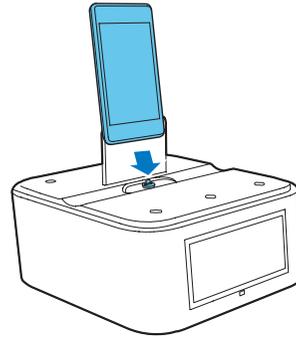
- 1** Compruebe la orientación de la toma micro USB del dispositivo Android.



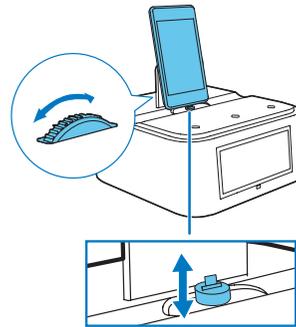
- Si es necesario, gire el conector USB en el parlante con base.



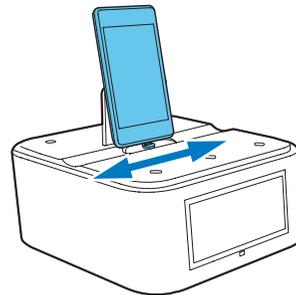
- 2** Conecte su dispositivo Android al conector USB micro.



- 3** Gire la rueda para ajustar la altura del conector USB micro.



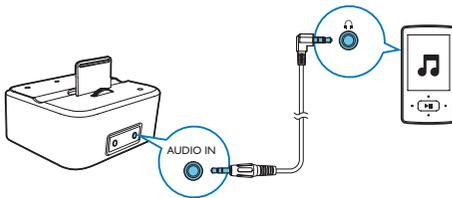
- 4** Deslice el conector para colocar su dispositivo Android en la base de forma estable.



- ↳ Si el parlante con base está conectado a la fuente de alimentación, el dispositivo conectado comienza a cargarse automáticamente.

## 6 Reproducción a través de un cable de audio

Mediante un cable de conexión MP3, también puede reproducir en el **AS130** desde un dispositivo de audio externo, como un reproductor de MP3.



- 1 Conecte un cable de entrada de audio con conectores de 3,5 mm en ambos extremos entre
  - la toma **AUDIO IN** del parlante con base y
  - la entrada para auriculares del dispositivo externo.
- 2 Reproduzca audio desde el dispositivo externo (consulte el manual del usuario).

## 7 Ajusta el volumen.

Pulse **-VOL/TIME/VOL/TIME +** para aumentar o disminuir el volumen.

# 8 Información del producto



## Nota

- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

## Información general

Alimentación de CA	Modelo: AS100-050-AD200 Entrada: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,5 A Salida: 5 V === 2,0 A
Consumo de energía en funcionamiento	< 15 W
Consumo de energía en modo de espera	< 1 W
Máx. carga de la salida para Android	5 V === 1 A
Dimensiones	
- Unidad principal (ancho x alto x profundidad)	137 x 98 x 141 mm
Peso	
- Con embalaje	1 kg
- Unidad principal	0,56 kg

## Bluetooth

Especificación de Bluetooth	V3.0 + EDR
Perfiles compatibles	A2DP 1.0/AVRCP 1.0
Alcance	10 m (espacio abierto)

## Amplicificador

Potencia de salida	2 x 2,5 W RMS
Respuesta de frecuencia	63-16000 Hz, -3 dB
Relación señal / ruido	> 55 dB
Distorsión armónica total	< 1%
MP3 Link	650 mV RMS

## Parlantes

Impedancia de los parlantes	4 ohms
Controlador de parlantes	Amplitud de banda de 1,5 pulgadas

# 9 Solución de problemas



## Advertencia

- No extraiga nunca la cubierta de la unidad.

Si desea mantener la validez de la garantía, nunca intente reparar el sistema por su cuenta. Si se presentan problemas durante el uso del dispositivo, consulte los siguientes puntos antes de comunicarse con el servicio técnico. Si no consigue resolver el problema, ingrese en el sitio Web de Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Cuando se comunique con Philips, asegúrese de que el dispositivo esté cerca y de tener a mano el número de modelo y el número de serie.

## General

### No hay energía

- Verifique que el cable de alimentación de CA de la unidad esté correctamente conectado.
- Verifique que haya corriente en la toma de CA.

### No hay sonido o es de baja calidad

- Ajuste el volumen del parlante con base y del dispositivo Bluetooth.
- Asegúrese de que la conexión Bluetooth entre su dispositivo Bluetooth y el parlante con base es correcta.

### Reloj desconfigurado

- Ocurrió una falla eléctrica o se desconectó el adaptador de corriente.
- Ajuste el reloj nuevamente.

## Información del dispositivo Bluetooth

La reproducción de música no se encuentra disponible en el sistema, incluso después de haber realizado la conexión Bluetooth de forma correcta.

- El dispositivo no puede reproducir música en el sistema.

**La calidad de audio es deficiente después de haber realizado una conexión con un dispositivo Bluetooth.**

- La recepción Bluetooth es débil. Acerque el dispositivo al sistema o retire cualquier obstáculo que haya entre las unidades y el sistema.

**No es posible establecer conexión con el sistema.**

- El dispositivo no admite los perfiles necesarios para el sistema.
- La función Bluetooth del dispositivo no está activada. Consulte el manual del usuario del dispositivo para saber cómo activar esta función.
- El sistema no se encuentra en modo de sincronización.
- El sistema ya está conectado con otro dispositivo con Bluetooth. Desconecte ese dispositivo o cualquier otro dispositivo conectado e inténtelo nuevamente.

**El dispositivo se conecta y desconecta constantemente.**

- La recepción Bluetooth es débil. Acerque el dispositivo al sistema o retire cualquier obstáculo que haya entre las unidades y el sistema.
- En algunos dispositivos, la conexión Bluetooth puede desactivarse automáticamente para ahorrar energía. Eso no indica un mal funcionamiento del sistema.

# 10 Aviso

Cualquier cambio o modificación que se realice en este dispositivo sin la aprobación expresa de WOOX Innovations puede anular la autorización del usuario para utilizar el equipo.

---

## Aviso de marca comercial

La marca denominativa Bluetooth® y los logotipos son marcas comerciales registradas de propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de tales marcas por parte de WOOX Innovations es en virtud de una licencia.

---

## Reciclado



Este producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

Si ve el símbolo del cesto de residuos con ruedas tachado adherido al producto, significa que cumple con la Directiva Europea 2002/96/EC:



Nunca se deshaga del producto con el resto de los residuos domésticos. Infórmese de la reglamentación local sobre la recolección de productos eléctricos y electrónicos por separado. La eliminación correcta del producto antiguo ayuda a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud.

### Información medioambiental

Se han suprimido todos los embalajes innecesarios. Nos hemos esforzado por lograr que el embalaje sea fácil de separar en tres materiales: cartón (caja), espuma de poliestireno (corcho) y polietileno (bolsas, lámina de espuma protectora).

El sistema se compone de materiales reciclables que pueden volver a utilizarse si los desarma una empresa especializada. Siga las normas locales de eliminación de materiales de embalaje, baterías agotadas y equipos antiguos.



Specifications are subject to change without notice  
2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.  
Philips and the Philips' Shield Emblem are registered  
trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX  
Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

AS130\_55\_UM\_V2.0

